

To Our Hong Kong Lasallian Family

In this time of trouble and travail we all need words and actions of encouragement and support.

Since the importance of education is in our blood, we miss the physical presence of our students a great deal. And we miss the sights and sounds of ordinary school life.

We love our vocation, to be with and to influence our young people for good. We are waiting for the day when we can once again see each other face to face. In the meantime, a big thank you to our staff for keeping in touch with our students, through sunshine calls, online learning, zoom etc. You are surely doing more good than you will ever know.

We are also concerned about our wider Lasallian Family, our staff, alumni and parents. We hope you are all keeping safe and well and hasten to send you our sympathies in case you have lost a loved one.

All things pass, even pandemics. However, the length of time, the anxiety, the bereavements, the general restrictions can affect us spiritually and emotionally. And so, we need to keep our eyes fixed firmly on our highest ideals and, at the same time, look for ways of helping those who are less well off.

May God, in his mercy, look kindly on us, shed the light of his face on us, and bring us through our hour of need. May we never forget to do our best for the most vulnerable among us, the sick, the elderly, those at risk. We thank, especially, all our frontline health care workers who do daily battle against the virus.

Let us look out for each other, in the spirit of brotherhood and sisterhood...perhaps by a message, a smile, a helping hand. Let us light a lamp to dispel the darkness.

May our Blessed Mother, St. Joseph and St. John Baptist de La Salle come to our aid.

Grant us your peace, Lord.

La Salle Brothers, Hong Kong

致香港喇沙會會眾:

在這艱難及困苦時刻,我們都需要得到語言及行動上的支持和鼓勵.

我們非常懷念與學生們面對面的接觸,也非常懷念日常學校的生活點滴,因為對我們來說,教育的重要如同流在我們身中的血.

我們熱愛我們的工作,它使我們能夠和年青人共處及引導他們向善.我們非常期待可以再次面對面的和他們一起.在此,我們非常感謝所有同事的努力,在這期間,你們用一切可行的方法去關聯和教導學生們.你們的堅持,令人鼓舞.

我們也關心我們的教職員,舊生及家長們,祈望大家一切安好.也對因疫情而失去摯愛的家庭致以我們最深切的慰問.

凡事都會過去,這疫情亦不會例外.當然,長時間的隔離,焦慮,喪親之痛及種種生活上的限制都會帶來精神上及情緒上的影響.我們因此要堅守我們最高的理念,與此同時,盡力尋找方法去幫助受困苦的人.

願天主憐憫及看顧我們,願祂的光照耀及領引我們走出困苦,也讓我們不會忘記照顧我們當中的老弱病患,及身處險境的人們.

我們特別要感謝所有在前線和病毒抗爭的醫護人員.

一個問候短訊,一個溫馨微笑,一對助人的手.....讓我們像兄弟姊妹般關注身邊所有人,讓我們以光去驅除黑暗.

萬福聖母瑪利亞,為我等祈!

聖若瑟,為我等祈!

聖若翰喇沙,為我等祈!

天主,請賜我們祢的平安!

全體香港喇沙會修士